



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 19 ноември 2018 г.
(OR. en)

13957/18

COAFR 278
CFSP/PESC 1049
CSDP/PSDC 659
DEVGEN 210
MIGR 189
COHOM 142
COHAFA 100

РЕЗУЛТАТИ ОТ РАБОТАТА

От: Генералния секретариат на Съвета

До: Делегациите

Относно: Судан — Заключение на Съвета (19 ноември 2018 г.)

Приложено се изпращат на делегациите заключенията на Съвета относно Судан, приети на 3652-рото заседание на Съвета на 19 ноември 2018 г.

Заключения на Съвета относно Судан

1. Судан продължава да бъде от решаващо значение за мира и стабилността в по-широкия регион на Африканския рог. С приближаването на изборите през 2020 г. и динамиката в региона, откриваща нов етап на сътрудничество в рамките на Африканския рог, ЕС изразява готовност да участва в развиващ се диалог и сътрудничество с Хартум. Участието на ЕС ще зависи от показания от Судан напредък в ангажимента на страната за осъществяване на вътрешни реформи, включително права на човека и добро управление, улесняване на хуманитарната помощ, устойчив мир и конструктивна роля в региона. Въпреки известния напредък, отбелязан неотдавна, страната продължава да бъде изправена пред редица предизвикателства — сериозни икономически затруднения, обширна, но все още неизпълнена политическа програма за реформи, хуманитарни нужди в големи мащаби и нерешени вътрешни конфликти. Напредъкът в Судан би имал положително въздействие в региона и отвъд него, включително в контекста на регионалната сигурност, миграцията и хуманитарното дело.

2. Подготовката за изборите през 2020 г. следва да бъде възможност Судан да покаже ангажимента си за реформи, като позволи пълното участие на всички свои граждани в приобщаващ политически процес и без ограничения на индивидуалните права. При подходящи обстоятелства Съветът е готов да обмисли най-добрия начин да окаже подкрепа на правителството на Судан по този въпрос. В това отношение Съветът продължава да бъде сериозно обезпокоен от смалвящото се пространство за гражданското общество и от преследванията на правозащитници, студенти, политически активисти, независими журналисти и други представители на медиите, както и от положението на жените и момичетата. Съветът настойчиво приканва суданските власти да зачитат в пълна степен правото на свобода на изразяване, свобода на печата, достъп до информация, както и свобода на сдружаване и на мирни събрания, в съответствие с международното право в областта на правата на човека. Жизненоважно е всички извършители на актове на нарушаване и погазване на човешките права да бъдат подведени под отговорност за деянията си. Съветът призовава Судан да си сътрудничи в пълна степен с международното правосъдие в борбата с безнаказаността и припомня задължението на правителството на Судан да съдейства на Международния наказателен съд по силата на Резолюция 1593 на Съвета за сигурност на ООН. Продължава да бъде от съществено значение процесите на преразглеждане на конституцията да бъдат управлявани от колективните граждански интереси, независимо от пола, възрастта, религията и/или етническия произход, и да се основават на широк консенсус, както е залегнало и в член 10 от Африканската харта за демокрация, избори и управление.
3. Съветът настоява Судан да се ангажира с изпълнението на стабилна програма за икономически реформи, като същевременно гарантира навременната и адекватна подкрепа за най-уязвимите, както и да работи тясно с международните финансови институции и партньори. Съветът остава загрижен от продължаващата икономическа криза в Судан. Доброто икономическо управление и надеждната съдебна система са от ключово значение за подобряването на инвестиционния климат на страната за привличане на преки чуждестранни инвестиции, в това число от ЕС.
4. Освен това Съветът насърчава правителството на Судан да работи за постигането на целите за устойчиво развитие, залегнали в Програмата до 2030 г., и за изпълнението на Парижкото споразумение. Съветът настоява също така всички международни участници, които са поели ангажимент за подкрепа на Судан, да я предоставят по прозрачен начин и в съответствие с нуждите от развитие на страната.

5. Съветът настойчиво приканва всички страни в конфликтите в Судан да използват възможността и да докажат реална ангажираност за постигането на по-нататъшен напредък в мирните преговори. Съвместните декларации за едностранно прекратяване на военните действия в Дарфур, Южен Кордофан и Сини Нил са стъпка в правилната посока. Въпреки това цялостното прилагане на Пътната карта на Изпълнителната група на високо равнище на Африканския съюз (AUNIP) продължава да бъде основа за устойчивия мир, който да сложи край на продължителните въоръжени конфликти. В това отношение ЕС приветства и подкрепя текущите усилия за посредничество, които имат за цел да се намери политическо решение на конфликтите.
6. При все че условията на място остават нестабилни и обратими, Съветът отбелязва, че положението със сигурността в засегнатите от конфликти зони се е подобрило. Съветът настойчиво приканва правителството на Судан да направи всичко възможно да гарантира сигурността и предоставянето на основни услуги в Дарфур, Южен Кордофан и Сини Нил. Следва да се отдаде приоритетно значение на гарантирането на пълното зачитане на върховенството на закона и правата на човека, защитата на цивилното население, насърчаването на междуобщностното помирение и справянето с първопричините за конфликта. Съветът отбелязва значението на смесената операция на ООН и Африканския съюз в Дарфур (UNAMID) и потвърждава призива си за обвързана с индикативни цели стратегия за окончателното изтегляне на UNAMID, както беше представено от генералния секретар на ООН. Съветът изтъква отново необходимостта да се гарантира по-нататъшното извличане на ползите, постигнати през последното десетилетие по отношение на стабилността и развитието на Дарфур, и да не се допускат пропуски в защитата на цивилните лица, в подкрепата за мирния процес и в мониторинга на правата на човека. Съветът призовава правителството на Судан да съдейства на ООН, включително екипа на ООН в страната, за да се осигури успешният преход от мироопазване към изграждане на мира.
7. Съветът приветства участието на Судан в процеса от Хартум и в изпълнението на плана за действие от Валета и отчита ролята на страната за приемането на много голям брой лица, търсещи убежище, бежанци и мигранти. ЕС, по-специално чрез своя Извънреден доверителен фонд за Африка, остава ангажиран с предоставянето на подкрепа за бежанците, вътрешно разселените лица и техните приемни общности в Судан.

8. Судан продължава да бъде засегнат от широкомащабни хуманитарни кризи, свързани с вътрешния конфликт, недохранването, регионалната нестабилност, природните бедствия и последиците от изменението на климата. Хуманитарните нужди нараснаха допълнително поради продължаващия поток към страната на бежанци от Южен Судан и се обострят още повече от икономическата криза и главоломно нарастващата инфлация. Съветът призовава правителството на Судан и въоръжените движения да гарантират безопасен, навременен и безпрепятствен достъп за целите на хуманитарната помощ, включително от страна на агенциите на ООН, до всички нуждаещи се, в това число в засегнатите от конфликти области на Дарфур, Южен Кордофан и Сини Нил, в съответствие с международното хуманитарно право. Съветът призовава правителството да улесни независимото оценяване на потребностите и събирането на данни, тъй като те са от критично значение за ефикасния и навременен отговор на нуждите. ЕС продължава да бъде ангажиран с предоставянето на подкрепа за хората, които се нуждаят от хуманитарна помощ и закрила. Освен това чрез операциите си ЕС ще продължи да полага усилия за практическото осъществяване на място на взаимовръзката между хуманитарните действия и развитието, в координация с усилията в областта на мира и стабилизирането.
9. Съветът призовава Судан да се ангажира по конструктивен начин в подкрепа на стабилността в региона, особено посредством процес, ръководен от съответните международни и регионални органи. Като държава, разположена на брега на Червено море и на бреговете на река Нил, Судан играе ключова геополитическа роля в по-широкия регион на Африканския рог; като член на Междуправителствения орган за развитие (IGAD) страната участва в мирния процес в Южен Судан. Съветът отбелязва положително продължаващите тристранни преговори между Египет, Етиопия и Судан във връзка с проекта за язовир в Етиопия Grand Ethiopian Renaissance Dam. Съветът призовава Судан да работи тясно с АС и международната общност в подкрепа на Африканската инициатива за мир и помирение в Централноафриканската република.